

## ACTIVIDADES DEL CENTRO DE ESTUDIOS IBERO-AMERICANOS DE LA UNIVERSIDAD CAROLINA, 2016-2017

En los años correspondientes, el Centro de Estudios Ibero-Americanos de la Universidad Carolina de Praga (sede: Hybernská 3, Praha 1; dirección postal: Nám. Jana Palacha 2, 116 38 Praha 1, República Checa; dirección electrónica: [ibero@ff.cuni.cz](mailto:ibero@ff.cuni.cz)), un lugar de trabajo interdisciplinario dedicado a la investigación y la docencia en el área mencionada, continuó desempeñándose como departamento independiente en el marco de la Facultad de Filosofía y Letras, con la finalidad de ofrecer cursos de 2º ciclo en iberoamericanística a los estudiantes que ya hayan alcanzado el grado de bachiller (Bc.) en sus carreras y quisieran recibirse en estudios iberoamericanos (Mgr.). Otros estudiantes, –particularmente de Filología Románica, Filología Inglesa-Americanística, Traducción e Interpretación, Etnología, etc.–, pueden cursar las asignaturas como optativas. El Centro ofrece también estudios de doctorado en el programa Ciencias Históricas e Iberoamericanística.

De la dirección del Centro de Estudios Ibero-Americanos (en adelante solo SIAS) estaba encargado el Prof. PhDr. Josef Opatrný, CSc. Forma parte del cuerpo docente la PhDr. Simona Binková, CSc. que sigue desempeñándose como vicedirectora del Centro, y la Doc. Mgr. Markéta Křížová, Ph.D., que, además de secretaria científica se encarga de coordinar los asuntos de estudio y de relaciones exteriores (programa de Erasmus y otros) y ello hasta el año 2017 cuando el Centro recibió a nuevos empleados (véase más abajo), concretamente a Mgr. Monika Brenišnová y PhDr. Radek Buben, Ph.D., egresado del Centro que había dirigido el Departamento de Politología de la Facultad de Filosofía de la Universidad Carolina. Ph.Dr. Radek Buben asumió los deberes de M. Křížová volviéndose en el coordinador del Centro para pasantías en el extranjero y los programas de cooperación internacionales como ERASMUS, CEEPUS, etc. En 2017 Mgr. Monika Brenišnová, Ph.D. se incorporó al cuerpo académico del Centro como investigadora tras haber recibido

una prestigiosa beca doctoral otorgada por el Instituto Francés para la Investigación en Ciencias Sociales y Humanidades (en adelante sólo CEFRES) para el año académico 2015/2016 y tras defender su tesis doctoral al principio del mismo año.

En la impartición de los cursos participaron los profesores de la Facultad de Filosofía Prof. PhDr. Anna Housková, CSc., y PhDr. Anna Mištinová, Ph.D., ambas del Instituto de Estudios Románicos, y como colaboradores externos Prof. RNDr. Bohumír Janský, CSc. y Doc. RNDr. Eva Janská, Ph.D., ambos de la Facultad de Ciencias Naturales de la Universidad Carolina.

La PhDr. Simona Binková a lo largo de más de tres lustros, desempeñaba también el cargo de jefa de la redacción del anuario *Ibero-Americana Pragensia* (de 1993 a 2015, vols. 27 a 44). En 2016 el anuario cambió de estatuto convirtiéndose en revista con el sistema de revisión por pares y una periodicidad de dos números al año. El cargo de la gestión de la revista pasó a Mgr. Monika Brenišnová, estudiante doctoral del mismo Centro, y al Dr. Sigfrido Vázquez Cienfuegos (45/1 y 45/2), doctor en Historia por la Universidad de Sevilla, que se incorporó al Centro primero como becario del Ministerio de Educación, Cultura y Deporte y segundo como profesor-investigador contratado y ello desde 2015. Ambos ocupan posición de redactores ejecutivos, mientras la PhDr. Simona Binková, CSc., sigue siendo la jefa de la redacción. La tarea de revisar las traducciones al español, así como los textos españoles la desempeña la Mgr. Lillyam Rosalba González, igualmente estudiante doctoral del Centro. En la revisión de textos portugueses coparticipó sin fines de lucro el estudiante doctoral del Departamento Portugués del Instituto de Estudios Románicos Guilherme Figueiredo.

El Dr. Sigfrido Vázquez Cienfuegos se encarga desde su incorporación también en la supervisión de los textos de la serie de *Ibero-Americana Pragensia. Supplementum* que viven un aumento

cuantitativo considerable. En 2017 Dr. Sigfrido Vázquez Cienfuegos adquirió la posición del doctor ayudante en la Universidad de Extremadura volviéndose así M. Brenišínová en la única redactora ejecutiva de la revista.

En cuanto a la participación en asuntos académicos a nivel de la Facultad, J. Opatrný ya desde antes y durante todo ese período ha formado parte del Consejo Científico. A partir del año 2014 fue escogido por la Decana para representar en el Consejo de Gerentes recién establecido el programa de estudios en Historia. M. Brenišínová fue miembro del Senado Académico (2015-2016), desempeñaba el cargo de administrador de las páginas web del Centro dirigiendo también el club estudiantil IBEROKlub. M. Křížová, desde enero de 2012, es miembro del consejo de la sección Humanidades de la Agencia Grant de la Universidad Carolina.

#### **Las tareas básicas del Centro: enseñanza**

Se siguió la labor docente, llevada a cabo en dos áreas:

1° – Desarrollando el curso de iberoamericana, que se compone de las siguientes asignaturas: Culturas nativas y Conquista (M. Křížová), Historia Colonial de América Latina (S. Binková), Historia del siglo XIX (J. Opatrný), Historia del siglo XX (J. Opatrný), Fuentes para el estudio de la Historia de Iberoamérica (S. Binková), Historiografía de América Latina (M. Křížová), Geografía (M. Janský y E. Janská), Literaturas Hispanoamericanas (A. Housková), El Español de América (A. Mištinová). Para los estudiantes no hispanistas se proporcionan cursos de Introducción al estudio de Historia y Cultura de América Latina (J. Opatrný) y de Español para principiantes (S. Binková). Todo este curso está concebido como curso de 2° ciclo y de especialización en Historia de América Latina – Iberoamericanística; sin embargo, sus clases también están abiertas –como optativas– a estudiantes de otras carreras de la Facultad de Filosofía. Además, se prepararon diferentes cursos optativos: Lectura de textos referentes a las relaciones checo-luso-brasileñas (S. Binková), Historia del arte de América Latina (M. Brenišínová). En 2017, PhDr. Radek Buben, Ph.D., un nuevo miembro del cuerpo académico del Centro, empezó a dar curso sobre América Latina contemporánea.

2° – Dando clases de Historia y Cultura Españolas e Hispanoamericanas en el Instituto de Estudios Románicos y en el de Traductología – Español

(J. Opatrný), y de Historia de Portugal y Brasil en el Instituto de Estudios Románicos (S. Binková). Además, se proporciona también el curso de Historia de los Estados Unidos para los estudiantes del Instituto de Traductología – Inglés (J. Opatrný). Esas clases forman parte del programa de grado de los respectivos Institutos. Además, se impartieron clases para los estudiantes del programa Erasmus en el Instituto de Historia Universal (M. Křížová). Los profesores del Centro participaron también como miembros de comisiones de estudios de grado y doctorales en la Facultad de Filosofía y en la Facultad de Ciencias Sociales de la UC y en la Escuela Superior de Economía (VŠE).

En el Centro, entre 2016 y 2017, fueron defendidas en total 13 tesis de 2° ciclo de estudios (*máster*): 5 en el año 2016; 7 en 2017. Además, el profesorado participó en orientar, o en oponer las tesis –tanto del 1<sup>er</sup>, como 2° ciclo– en otros departamentos e institutos de la Universidad Carolina, eventualmente de otras universidades del país.

En el Centro se imparte también un curso de posgrado con especialización en estudios iberoamericanos. Fueron defendidas 5 disertaciones doctorales siendo los tutores en adelante: SB – Simona Binková; JO – Josef Opatrný; MK – Markéta Křížová: en 2016, Mgr. Matyáš Pelant (*Brazilská zahraniční politika 2. poloviny 20. století / A política exterior brasileira da segunda metade do século XX – SB*); en 2017, Mgr. Frederico Guilherme Rego Monturil (*A História da Ciência no Século XVII: Ciência, a Religião e o Padre Valentim Estancel S.J. – SB*); Mgr. Magdaléna Matušková (*Czechoslovak-Cuban Cinematic Cooperation in the 1960s – JO*), Mgr. Eva Kubátová (*Spanish-Dutch relations in the New World during the Existence of the West-Indische Compagnie – MK*), Mgr. Monika Brenišínová (*Del convento al hombre. El significado de la arquitectura conventual y su arte en la Nueva España del siglo XVI – MK*), y Mgr. Lillyam Rosalba González Espinosa (*La violencia y la problemática social colombiana como argumento y transfondo del libro infantil – AH*).

Algunas de las disertaciones van a ser publicadas como: E. Kubátová, *Spanish-Dutch relations in the New World during the Existence of the West-Indische Compagnie*, Editorial de la Facultad de Filosofía y Letras de la Universidad Carolina, 2019 y Mgr. M. Brenišínová, *Del convento al hombre. El significado de la arquitectura conventual*, Universidad Autónoma de Madrid, Madrid 2019.

### Seminario Iberoamericanista

El Seminario Iberoamericanista del Centro de Estudios Ibero-Americanos se efectúa cada martes del semestre corriente, a las 16 horas, invariablemente desde los años 60 del siglo XX cuando fue establecido. Surgió como plataforma de reunión de académicos, estudiantes y egresados, personas cercanas a la problemática del mundo hispano-luso-americano, para convertirse en los años 90 en un seminario regular acreditado en la nueva disciplina de iberoamericanística estudiada a nivel de máster, materia obligatoria para los estudiantes que presentan y discuten aquí sus tesis. Sin embargo, este seminario conserva también su carácter y razón original: ser un lugar de acogida de profesores visitantes y espacio abierto para el intercambio de opiniones. Por lo general, cada semestre se efectúa un promedio de 12 a 14 seminarios. Por eso, para el lapso de 2016 a 2017 es imposible marcar a todos los participantes, expondremos pues sobre todo a los conferenciantes extranjeros.

En 2016, presentaron sus temas de investigación: José Luis Escalona Victoria (Centro de Investigaciones y Estudios Superiores en Antropología Social [CIESAS], Unidad Regional Sureste, Chiapas, México) bajo el nombre La invención de los pueblos americanos. Antropología, museos y americanismo en el siglo XIX; Igor Pérez Tostado (Universidad Pablo de Olavide, Sevilla, España) con Los irlandeses en el Caribe: violencia, circulación y oportunidad; Harold Cárdenas Lema (blogger cubano, doctorando de la Universidad Central “Marta Abreu” de Las Villas, Cuba), sobre Relaciones Cuba – EE.UU.; Sara Guengerich (Texas Tech University, Lubbock, EE.UU.), sobre el tema de Mujeres incaicas pretensoras de mercedes en la corte virreinal peruana; Orlando Luis Pardo Lazo, escritor, blogger y fotógrafo cubano; George Cole (Texas Tech University, Lubbock, EE.UU.), sobre La sociedad secreta Abacua en la obra de Alejo Carpentier; S. E. Liliana de Olarte de Torres-Muga, Embajadora del Perú en la República Checa, y el ministro Óscar Paredes Loza, entregaron al Centro una edición de obras completas de Inca Garcilaso de la Vega (publicada por el Ministerio de Relaciones Exteriores del Perú en Lima en 2015); Darina Martykánová y Alejandro Camino Rodríguez (ambos de la Universidad Autónoma de Madrid, España) presentaron el tema “Ciencia, familia y género: las investigadoras en España entre el tardofranquismo y la actualidad”; Miguel Ángel Flores, poeta, periodista y académico mexicano,

presentó a Octavio Paz; Consuelo Naranjo Orovivo (Consejo Superior de Investigaciones Científicas, Madrid, España) habló sobre la “Inmigración española en las Antillas hispanas, siglos XIX-XX”.

El día 25 de mayo de 2016 se celebró en el Centro de Estudios Ibero-Americanos una videoconferencia con el título Fray Bernardino de Sahagún y su obra, memoria del mundo, impartida por el historiador y filósofo mexicano Dr. Miguel León-Portilla (Doctor Honoris Causa de la Universidad Carolina en Praga) y presentada por la Ing. Ludmila Holková Obornó y el Director del Centro Prof. PhDr. Josef Opatrný. El evento fue respaldado por la Embajada de México en la República Checa.

En 2017, presentaron sus contribuciones Sigfrido Vázquez Cienfuegos (Universidad de Extremadura, España) con el tema de Urbanismo e historia en Iberoamérica (en dos secuencias); Rafael Gordo Núñez (periodista cubano independiente) sobre las relaciones entre los EE.UU. y Cuba; Dana Brablec Sklenar/Sklenářová (University of Cambridge, Reino Unido) sobre los mapuches urbanos en la sociedad chilena moderna; Angélica Camacho Aranda (Tech Monterrey, México, campus Querétaro) acerca de la construcción de la nación mexicana; Daniela Spenser, nacida Grollová (Centro de Investigaciones y Estudios Superiores en Antropología Social [CIESAS], México) sobre la figura de Vicente Lombardo Toledano; Ángel Dámaso Luis León (Universidad de La Laguna, Islas Canarias, España), sobre la inestabilidad política en los inicios de la democracia venezolana 1958-1968; Jesús Emilio González Espinosa (Universidad de Pamplona, Colombia), sobre la música europea y sus adaptaciones en América Latina, siglo XIX.

Fuera de los estudiantes de grado y posgrado del Centro y de sus profesores y de los profesores visitantes extranjeros mencionados más arriba, compartieron las actividades del seminario también personajes ligados con la iberoamericanística del país: Pavel Frič, fotógrafo, nieto del viajero A. V. Frič, y su esposa Yvonna, continuadores de la historia familiar en el Paraguay y editores de la obra de su antepasado en su editorial Titanic, en dos ocasiones, en cada año respectivo; con igual frecuencia el politólogo, historiador e investigador independiente Martin Nekola quien a largo plazo se ocupa del exilio checo después del golpe comunista en febrero de 1948 y del destino de los checos en el extranjero (con temática referente al Brasil y al Caribe, respectivamente).

Todas estas conferencias y acontecimientos merecieron una gran atención e interés por parte del estudiantado y profesorado iberoamericanista, significando para el público presente un considerable enriquecimiento.

### Cursos de verano

En los meses de verano de 2016 y 2017, el Centro ofreció a los estudiantes del Instituto Tecnológico y de Estudios Superiores de Monterrey en México (en adelante ITESM) un curso de verano anual (que en esos años sumó la XVII y XVIII edición en la Universidad de Praga), concebido originalmente como bloque optativo realizado en el extranjero, llamado “Valores del mundo cambiante”, y que a partir de 2015 ha actualizado su concepción bajo el título “Ciudadanía y Europa del Este”. Los estudiantes inscritos debieron aprobar las diferentes materias con trabajos escritos y exámenes orales. El curso corre ininterrumpidamente, caso único entre los centros de enseñanza europeos, a partir del año 2000 siendo resultado de los convenios interuniversitarios entre ITESM y la Universidad Carolina. Al inicio de la realización del curso en Praga han estado el Dr. Zidane Zeraoui (el cual también figuró varias veces como profesor acompañante) y el Prof. PhDr. Josef Opatrný (gerente del curso hasta hoy día). Pasando unos años de extraordinario aumento del interés por la Europa Central y Oriental poco conocida hasta aquel momento en México cuando se realizaban dos o hasta tres turnos del curso paralelos o consecutivos (Praga sirve de buen punto de salida para visitar los países vecinos, como Alemania, Polonia, Hungría o Austria, lo mismo que brinda oportunidades para viajar a los países de Europa del Oeste y del Sur – Inglaterra, Francia, Bélgica, los Países Bajos, o Italia y España), la situación se estableció en un curso anual. Entre los varios profesores acompañantes el “récord” se lo lleva la Dra. Luz Araceli González del Instituto de Relaciones Exteriores del campus Monterrey, con sus más de diez temporadas, la mejor conocedora de Praga y de la República Checa y, por lo tanto un gran apoyo de los estudiantes mexicanos y los profesores praguenses. También el fundador del curso por parte mexicana, Dr. Zidane Zeraoui, pocas veces pierde la ocasión de estar presente en la solemne entrega de los certificados a los estudiantes del curso corriente. El transcurso de las actividades docentes igualmente viene acompañado por el apoyo de la Embajada de México

en la República Checa (apertura o conclusión solemnes del curso y/o recibimiento de los estudiantes en la misma sede de la Embajada en Praga).

### Las actividades de investigación y publicación

Tanto los profesores, como los estudiantes de posgrado tomaron parte en numerosos proyectos de investigación. En 2016 terminó el programa de desarrollo de áreas científicas de la Universidad Carolina PIVOUK en la subdivisión P12: *Historia en la perspectiva interdisciplinaria*, con el tema de *Europa y (versus) el mundo: Transferencias políticas, económicas, sociales, culturales e intelectuales inter e intracontinentales y sus consecuencias*. En 2017 se inició en su lugar un otro programa esta vez intitulado PROGRESO en la subdivisión Q9: *Historia, la llave para el entendimiento del mundo globalizado*.

Corrieron también proyectos de investigación ganados por los egresados del Centro. Dos estudiantes de posgrado ganaron las subvenciones internas de la Facultad de Filosofía y Letras, concretamente Eva Kubátová (*Španělsko-nizozemské koloniální dějiny Nového Světa / Spanish-Dutch Colonial Histories of the New World – FF\_16\_TO2\_2*) e Ivana Kudrnová (*Elektronická učebnice k předmětu: Nové perspektivy pro pochopení latinskoamerické kultury – FF\_16\_TO2\_34*), sin embargo no fueron financiados por la falta de fondos conómicos.

Un proyecto financiado por los EEA Grants y Norway Grants intitulado *Transnational and national migration: experiences from Czech Republic and Norway* (NF-CZ07-ICP-3-3352015), coordinado por PhDr. Vendula Hingarová, Ph.D., egresada del Centro, tuvo resultado en forma de páginas web <http://lamigrace.ff.cuni.cz/es> que brindan información sobre la migración a la América Latina desde la República Checa. Dos estudiantes de posgrado Mgr. Monika Brenišínová y Mgr. Lillyam Rosalba González formaron parte del cuerpo investigativo.

Praga también fue lugar de numerosos simposios, varios de ellos internacionales.

En el Centro de Estudios Ibero-Americanos, los días 15 y 16 de septiembre de 2016, J. Opatrný organizó el simposio internacional *Las relaciones entre Europa Central y América Latina. Contextos históricos* (del Centro, participaron en él con sus contribuciones también S. Binková, M. Křížová y los estudiantes de posgrado). Las actas bajo la coordinación de J. Opatrný y con el mismo título se publicaron como *Ibero-Americana Pragensia*.

*Supplementum 47* (Editorial Karolinum, Praga 2017). Comparte las contribuciones de J. Opatrný, “Cinco siglos de las relaciones entre los Países checos y América Latina” (pp. 17-50); de M. Křížová “Memorias del técnico moravo Matěj Poláček (1883-1975) de sus estancias de trabajo en Argentina y Angola” (pp. 67-88) y de S. Binková “El viaje ‘turístico’ de Arturo, conde Des Fours Walderode, y de sus acompañantes al Caribe, México y Estados Unidos (1874)” (pp. 59-66). De los estudiantes de posgrado contribuyeron también Lukáš Drvota con el estudio “František A. Elstner en Argentina y su viaje en el contexto de las relaciones comerciales entre Checoslovaquia y Argentina antes de la Segunda Guerra Mundial” (pp. 79-88) junto con Linda Kočová “Relaciones económicas entre Argentina y Europa Oriental en los años ochenta” (pp. 115-123). Además, figuraron entre otros autores los egresados del centro como Michal Zourek y Magda Matušková.

En 2016 J. Opatrný colaboró como director del Centro en la organización del seminario especializado *Mutis y Haenke. Las Ciencias naturales europeas y América en el siglo XVIII* que tuvo lugar el 14 de diciembre y que se celebró en colaboración con el Instituto Cervantes. En el evento participaron S. Binková con su charla sobre “La república de los letrados (Intersección de los contactos de José Celestino Mutis y los de Tadeo Haenke)” en el seminario especializado *Mutis y Haenke* (véase más arriba) y M. Křížová con la ponencia “Botánica en las misiones jesuíticas de América española y el Pacífico y las contribuciones de jesuitas centroeuropeas, siglos XVII y XVIII”.

En mayo de 2017 el Centro de Estudios Ibero-Americanos en colaboración con el Departamento Portugués de Estudios Románicos y con el apoyo de la Embajada de Brasil organizaron un coloquio internacional *Brasil 2017*, cuyos organizadores fueron los doctorandos Mgr. Monika Brenišnová, Mgr. et Mgr. Alena Rudolfová y Mgr. Milan Tichý, bajo los auspicios de M. Křížová y Š. Grauová (<https://brasil.ff.cuni.cz>). Inauguraron el evento el Ministro Consejero de la Embajada de Brasil en la República Checa Acir Pimenta Madeira Filho, el Director del Instituto de Estudios Románicos Doc. PhDr. Petr Čermák, Ph.D., el Director del Centro de Estudios Ibero-Americanos Prof. Dr. Josef Opatrný, CSc.; en representación del Ministerio de Relaciones Exteriores Ing. Vít Korselt y por parte del Departamento del Portugués del IER su jefa Mgr. Šárka Grauová, Ph.D. y la lectora

Graziela Do Nascimento Kronka, Ph.D. Entre los participantes destacados nombremos a los profesores Pavel Štěpánek de la Universidad Palacký de Olomouc y Jan Klíma de la Universidad Hradec Králové. Sus contribuciones presentaron, entre muchos, también M. Křížová, S. Binková y R. Buben, así como varios estudiantes doctorales del Centro. Además, participaron los estudiantes máster presentando posters de sus tesis recién defendidas. S. Binková contribuyó con “Brazilie v české naučné literatuře 19. století” [*Brasil en la literatura educativa checa del siglo XIX*]; M. Křížová con “Indiáni, nebo Němci? Dilema brazilské společnosti na prahu 20. století a role Alberta Vojtěcha Friče” [*Indios o alemanes? El dilema de la sociedad brasileña en el umbral del siglo XX y el papel de Alberto Vojtech Frič*] y R. Buben dio una charla sobre “Ústavní vládnutí bez volení legitimacy: Brazilie a problémy viceprezidentského režimu” [*El gobierno constitucional sin voto de legitimidad: Brasil y los problemas del régimen de vicepresidencia*]. Las presentaciones se publicarán en forma de una monografía colectiva.

También en el año 2017 se organizó en el Centro un simposio internacional – esta vez bajo el título *Caribe hispano y Europa. Siglos XIX y XX: Dos siglos de relaciones*. El evento tuvo lugar los días 7 y 8 de septiembre y participaron en éste Sigfido Vázquez Cienfuegos con una ponencia “Cincuenta años de Centro de Estudios Ibero-Americanos” y profesor el J. Opatrný con la charla sobre “Diplomacia checoslovaca y Caribe hispano en los sesenta del siglo XX”, así como los académicos nacionales y del extranjero (Consuelo Naranjo Orovio, José Antonio Piqueras, Katalin Jancsó, etc.). Las actas bajo la coordinación de J. Opatrný y con el mismo título se publicarán como *Ibero-Americana Pragensia. Supplementum 48* (Editorial Karolinum, Praga 2018).

A finales de septiembre del mismo año M. Brenišnová coorganizó junto con Mgr. Lenka Panušková, Ph.D., del Instituto de la Historia del Arte de Academia de Ciencias de la República Checa y Mgr. et Mgr. Katalin Pataki de CEFRES un seminario internacional (*Transmissions: Monasteries as Sites of Cultural Transfers*). Las ponencias escogidas serán publicadas en la monografía colectiva llevando el título de la conferencia misma y ello en la casa editorial Archeopress en Oxford en 2019. M. Brenišnová participó con una ponencia “Mexican Monasteries and Processions. The Transmission of Ideas, Space and Time”.

En colaboración con la Embajada de México se celebró el día 20 de noviembre de 2017 el simposio *No solo 95 años de relaciones diplomáticas. Cinco siglos de los contactos checo-culturales mexicanos, económicos y políticos* que fue solemnemente abierto por la señora Embajadora de México en la República Checa Rosalba Leonora Rueda con una charla sobre la historia de las relaciones diplomáticas y el estado actual de los contactos checo-mexicanos en el campo económico, luego también del intercambio académico de estudiantes y profesores como una garantía del éxito del desarrollo de las relaciones entre ambos países en el futuro. En el evento participaron diez expertos en diferentes áreas, en su mayoría trabajadores o graduados de diversos departamentos de la Facultad de Filosofía y Letras como profesores Pavel Štěpánek y Anna Housková. Los empleados del Centro participaron con: J. Opatrný “Esbozo de relaciones checo-mexicanas a través de los siglos”, M. Brenišnová “Conventos de Nueva España vistos desde Praga”, Simona Binková “Los contactos checo-mexicanos (siglos XVI a XVIII)” y R. Buben “El año 1968 en las relaciones checo-mexicanas”. Participaron también los estudiantes de posgrado junto con los egresados del Centro como Lukáš Drvota con la ponencia “Los checos y la aventura de Maximiliano”, Lukáš Perutka con “El rol de Vlastimil Kybal y Josef Otáhal en la mejora de intercambio comercial entre México y Checoslovaquia entre 1935 y 1939” y Lucia Majlátová “México de Norbert Frýd”. Entre los huéspedes figuraron los Embajadores del Perú y de Chile en la República Checa y el adjunto del Ministerio de la Educación, Juventud y Educación Física JUDr. Ivo Krýsa. Gracias a la cortesía de la Embajada de México, los participantes del simposio tuvieron la oportunidad de disfrutar la cocina gourmet mexicana.

El Centro participó en la organización de la conferencia internacional *Regions of Strategic Importance: Geographical Space, Cultural and Political Construct, Analytical Tool*, conferencia fundadora del Instituto para el Estudio de las Regiones Estratégicas de la Universidad Carolina (véase <http://issr.ff.cuni.cz>). Además de la conferencia de apertura dictada por Charles Clover, un destacado periodista británico que se centra en los regímenes autoritarios modernos, la reunión de tres días (desde el 7 hasta el 9 de diciembre de 2017) ofreció un mosaico inspirador de posibles enfoques a los estudios regionales, ya sea desde

una perspectiva transnacional, comparativa o microhistórica. El tema latinoamericano lo representó la contribución de Radek Buben dedicado a la transformación del concepto de “América Central” en el discurso académico y político.

S. Binková es —desde su establecimiento en 2012— miembro activo de la *Societate Checa de Língua Portuguesa* que une a los profesores y estudiantes de las disciplinas ligadas con el mundo lusófono de todas las universidades de la República Checa.

En cuanto a publicaciones realizadas, a parte de las monografías colectivas y las actas de simposios ya mencionadas arriba, J. Opatrný es coordinador de la monografía colectiva *Proyectos políticos y culturales en las realidades caribeñas de los siglos XIX y XX* (=Ibero-Americana Pragensia. Supplementum 43, Editorial Karolinum, Praga, 2016, ISBN 978-80-246-3267-4, 343 pp.). En 2016 la Editorial Libri publicó por segunda vez una versión ampliada de su libro *Mexiko* [México] (Praha, 2016, ISBN 978-80-7277-548-4, 227 pp.).

La casa editorial Epoque publicó su obra *Viva Cuba Libre. Tři války za kubánskou nezávislost* [*Viva Cuba Libre. Tres guerras por la independencia de Cuba*] (Praha, 2016, ISBN 978-80-7557-021-5, 326 pp.). En 2017 la casa editorial Libri publicó por vez segunda y en la versión más amplia su libro *Kuba* [Cuba] (ISBN 978-80-7277-558-3, 196 pp.). J. Opatrný coordinó la preparación de una monografía colectiva *Vida y obra de Juan Bosch en el contexto de la historia de la República Dominicana* (=Ibero-Americana Pragensia. Supplementum 46, Editorial Karolinum, Praga, 2017, ISBN 978-80-246-3533-0, 139 pp.), así como *Relaciones entre Europa Central y América Latina. Contextos históricos* (=Ibero-Americana Pragensia. Supplementum 47, Editorial Karolinum, Praga, 2017, ISBN 978-80-246-3553-8, 228 pp.)

Con la ocasión de celebrarse un aniversario significativo del profesor J. Opatrný, quien cumplió en 2015 setenta años, fue publicado en 2016 un número monográfico/especial de la revista científica del Departamento de Historia Universal de la Facultad de Filosofía de la Universidad Carolina *Dvacáté století – The Twentieth Century* 8 (1/2016, Praha, ISSN 1803-750X) concebido como un homenaje al profesor J. Opatrný. Al número especial contribuyeron sus amigos, académicos destacados tanto checos como extranjeros (Juan Bosco Amores Carredano, José Antonio Piqueras, Miguel

Ángel Puig-Samper junto con Consuelo Naranjo Orovio, José Manuel Serrano, de España; Carlos Lazcano Sahagún de México), con los *laudatía* intervinieron los americanistas Horst Pietschmann (Alemania), Ádám Anderle (Hungría), Zidane Zeraqui junto con Luz Araceli González (México) y Sigfrido Vázquez Cienfuegos (España). Las coeditoras del volumen (junto a Václav Kotrman) fueron M. Křížová y S. Binková que escribieron juntamente el texto introductorio “Across the Ocean Sea. Life Jubilee of Professor Josef Opatrný” y redactaron la bibliografía de las obras más importantes del mismo. Cada una de ellas contribuyeron además con propios estudios: S. Binková con “Manifestaciones de la leyenda negra antiespañola en los países checos y posibles vías de su difusión”, pp. 39-63, y M. Křížová con “Creole patriotism vs. religious enthusiasm in 19th century Caribbean: The case of Peter Blair”, pp. 146-161. Además, decenas de amigos y colegas acompañaron las felicitaciones con sus nombres en la Tabula Gratulatoria.

Aparte de varias obras publicadas en el marco de diferentes simposios y congresos (ver más arriba y más abajo) M. Křížová y S. Binková son autoras de una monografía colectiva dedicada a la problemática de los documentos archivísticos bohemiales ligados con la actividad expansiva y colonial de la Monarquía Española durante la Edad Moderna (Simona Binková, Markéta Křížová et al., *Ir más allá... Fuentes bohemiales para el estudio comparativo de la expansión colonial española en la temprana Edad Moderna*, Ibero-Americana Pragensia Supplementum 42, Editorial Karolinum, Praga 2016, 246 pp., ISBN 978-80-246-2928-5) que fue financiada por los proyectos GAČR (P405/12/1242) y PRVOUK 12: Historie v interdisciplinární perspektivě [*Historia en la perspectiva interdisciplinar*]. S. Binková participó en esta obra particularmente con la “Contribución de los jesuitas de la Provincia de Bohemia para la evangelización de las islas Filipinas y Marianas y para su conocimiento en Europa central” (p. 33-60) y con “El triángulo Bohemia – México – Las Islas Filipinas y Marianas” (pp. 233-240). En la misma publicación contribuyó con el texto escrito en coautoría con su colega mexicano Carlos Lazcano “La herencia jesuítica y la Ilustración: el caso de la geografía y la cartografía del Noroeste de México” (pp. 103-128). M. Křížová, gerente del proyecto, participó especialmente con los capítulos “La actuación de los jesuitas de la

Provincia de Bohemia en las colonias españolas, siglos XVII y XVIII (Caso especial del norte de la Nueva España)” (pp. 19-31), “Identidades inciertas de los misioneros centroeuropeos” (pp. 61-82) y “Los misioneros jesuitas y la competición internacional por América: el caso de José Göbel y su memorial al Emperador” (pp. 129-193). Entre otros autores figuran Pavel Zavadil, Pavel Fochler y Ondřej Pokorný.

S. Binková escribió también un estudio intitolado “Violencia en las misiones jesuíticas. Intento de una tipología (siglos XVII y XVIII)”, publicado en: Sigfrido Vázquez Cienfuegos (coord.), *Poder y conflictividad social en América Latina* (Ibero-Americana Pragensia. Supplementum 44, Editorial Karolinum, Praga 2016, ISBN 978-80-246-3166-0, pp. 41-50). Con el texto “Přínos jezuitů České provincie ke kartografickému zobrazení severozápadu Mexika a jihozápadu dnešních USA (17.-18. stol.)” [El aporte de los jesuitas de la Provincia de Bohemia a la representación cartográfica del noroeste de México y el sudoeste de los Estados Unidos de hoy (siglos XVII-XVIII)] contribuyó a: Antonín Švejda (ed.), *Z dějin geodézie a kartografie* 18, *Mapová díla, zeměměřické práce, přístroje a osobnosti* (Rozpravy Národního technického muzea v Praze, Praha 2016, ISSN 0035-9378, pp. 13-25).

Escribió el epílogo “Závěrem aneb Co se z korespondence nedozvíme” [*A manera de conclusión o Lo que no llegaremos a saber de la correspondencia*] (pp. 679-724), resultado de decenios de años de investigación, para la obra monumental de Pavel Zavadil (ed., trad. e introd.), *Čeští jezuité objevují nový svět. Dopisy a zprávy o plavbách, cestách a živobytí z Ameriky, Filipín a Marián (1657-1741)* [Jesuitas checos descubren el Mundo Nuevo. Cartas e informes de navegaciones, viajes y vida de América, Filipinas e Islas Marianas (1657-1741)] (Argo, Praga 2016, 806 pp. ISBN 978-80-257-1670-0). Simona Binková junto con el autor del libro participó también en la elaboración de notas al pie de página (pp. 582-678) y de bibliografía (pp. 725-745).

La misma fue redactora del volumen 44 de *Ibero-Americana Pragensia* (ano XLIV – 2010, Universidad Carolina, Editorial Karolinum, Praga, 2016, 157 pp. ISSN 0536-2520) que fue publicado en 2016. Para este anuario S. Binková escribió el texto que resume las “Actividades del Centro de Estudios Ibero-Americanos de la Universidad Carolina de Praga, 2009” (pp. 149-153). La misma

resumió también el texto sobre las “Actividades del Centro de Estudios Ibero-Americanos de la Universidad Carolina de Praga, 2010-2015” que fue publicado en *Ibero-Americana Pragensia* 45/2 (Editorial Karolinum, Praga 2017, pp. 155-170).

En 2017 también fue publicado su estudio “Cesty jezuitských misionářů z České provincie do severozápadních oblastí Mexika (17.–18. století)” [Los viajes de los misioneros jesuitas desde la Provincia de Bohemia hacia el noroeste de México (siglos XVII-XVIII)] que fue publicado en: Václav Chroust, Zdeňka Buršíková y Karel Viták (eds.), *Duchovní i světské cestování v době baroka: Barokní jezuitské Klatovy 2017 – Sborník příspěvků* [Viajes espirituales y seculares durante la época barroca: El Barroco jesuita de Klatovy 2017 – Actas] (Klatovy: Město Klatovy, 2017, pp. 42-60, ISBN 978-80-906037-7-6).

En colaboración con M. Křížová contribuyeron con dos textos intitulados “Cesty do zámoří nejen ve znamení kříže” [Viajes al ultramar no solo bajo la señal de la cruz] y “Nový svět ve světle hmotné kultury českých zemí” [El Mundo Nuevo a la luz de la cultura material de los países checos] que fueron publicados en la monografía colectiva editada por Václav Bůžek y Rostislav Smíšek (edd.), *Habsburkové 1526-1740. Země Koruny české ve středoevropské monarchii* [Los Habsburgo 1526-1740. Los países checos en la monarquía centroeuropea] (Nakladatelství Lidové noviny, Praha 2017, pp. 468-474, ISBN 978-80-7422-572-7).

Para el público amplio escribí un artículo de divulgación “Jáchymovští horníci v Novém světě – Kterak se krušnohorští havíři v 16. století dostali až do španělské Ameriky a někteří zase i zpátky, 1. část” [Los Mineros de Joachimstal en el Nuevo Mundo: cómo los mineros de los Montes Metales en el siglo XVI llegaron hasta la América española y algunos de ellos vinieron de vuelta, Parte 1], in: *Krušnohorský Ústí / Herzgebirge* 6/4, 2017 (pp. 10-12) siendo la segunda parte publicada *ibidem* 6/5, 2017 (p. 10).

En el año 2016 salieron a la luz dos monografías redactadas por M. Křížová y ello: *Reyes, emprendedores, misioneros: Rivalidad imperial y sincretismo colonial en la Costa de Mosquitia, siglo XIX* (Editorial Karolinum, Praga 2016, 306 pp. ISBN 978-80-246-3094-6) y *Dějiny Střední Ameriky [Historia de América Central]*, (NLN, Praha 2016, 320 pp. ISBN 978-80-7422-486-7).

En 2017 la misma autora editó una monografía *Za velkou louží: Vzpomínky moravského*

*dělníka Matěje Poláčka na Afriku a Jižní Ameriku* [Detrás del gran charco: recuerdos del obrero de Moravia Matěj Poláček sobre África y América del Sur] (NLN, Praha 2017, 159 pp. ISBN 978-80-742-2507-9).

En 2017 M. Brenišinová publicó un artículo para los aficionados en historia “Mexické kláštery na pomezí mezi křesťanstvím a pohanskou vírou” [Los conventos mexicanos en la frontera entre el cristianismo y el paganismo], *Dějiny a současnost* 2, (NLN, Praha 2016, pp. 36-39, ISSN 0418-5129). Escribió una reseña del libro “Gabriela Eichlová, Vendula Hingarová, Sylvie Květinová (eds.), *Mexiko – 200 let nezávislosti*”, *Ibero-Americana Pragensia* 45 (Editorial Karolinum, Praga 2016, pp. 147-148, ISSN 0536-2520), así como de una exposición de arte de (“Ana Mendieta, Traces/Stopy (Exposición)” que fue publicada en la misma revista (p. 137-151).

En 2016 S. Binková dio una conferencia bajo el nombre “Los jesuitas de los países checos en ultramar” en el evento organizado por la Asociación de maestros de lengua española / *Asociace učitelů španělštiny* (org. Mgr. Tomáš Kupka) que tuvo lugar el 26 de noviembre de 2016 en el campus de Česká zemědělská univerzita [Universidad Checa de Agricultura] en Praga.

En 2017, entre los días 28 y 30 de marzo, tuvo lugar un simposio *II. Barokní jezuitské Klatovy*, en el cual S. Binková contribuyó con la ponencia “Cesty jezuitských misionářů z České provincie do severozápadních oblastí Mexika (17.–18. století)” [Los viajes de los misioneros jesuitas desde la Provincia de Bohemia hacia las regiones del noroeste de México (siglos XVII-XVIII)]. S. Binková dio una charla “Česko-německý podnikatel v hledáčku portugalské inkvizice 1795-1796 (úvod do problematiky)” [Un empresario checo-alemán en el visor de la Inquisición portuguesa 1795-1796 (introducción al tema)] en el 6° *Coloquio de la Sociedade Checa de Língua Portuguesa*. El evento tuvo lugar el 17 de febrero de 2017 en Praga.

Markéta Křížová participó en el simposio “Mezi státním plánem a badatelskou svobodou” [Entre el plan estatal y la libertad del investigador] que tuvo lugar entre los días 17 y 18 de marzo de 2016 y fue organizado por el Instituto de Etnografía y Estudios de Folclore de la Academia de Ciencias Checa con la ponencia “Iberoamerikanistika a její pozice v rámci Ústavu pro etnografii a folkloristiku v 70. a 80. letech 20. století” [La iberoamericanística y su posición dentro del

Instituto de Etnografía y Estudios de Folclore en los años 70 y 80 del siglo XX].

En abril de 2017 M. Křížová tomó parte en la conferencia “Učitelé na cestách v 18. až 20. století: Inovace, inspirace, edukace” [Profesores viajeros en los siglos XVIII a XX: innovación, inspiración, educación] con la charla sobre “Julius Nestler a tzv. Nestlerova sbírka Náprstkova muzea v Praze: Gymnaziální profesor na stopě bájně Atlantidy” [Julius Nestler y la llamada Colección Nestler del Museo Náprstek de Praga: profesor de colegio en la pista de la Atlántida mítica]. En mayo del mismo año tuvo lugar una conferencia llamada *Krise racionality? [¿Crisis de racionalidad?]* organizada por la Facultad de Filosofía y Letras de la Universidad Carolina en Praga, en la cual M. Křížová presentó la ponencia “‘Divošské myšlení’ v (post)moderních vědách o člověku: Muzeum jako bitevní pole i testovací prostor nových přístupů” [“Pensamiento salvaje” en las ciencias (post) modernas sobre el hombre: Museo como un campo de batalla y de pruebas para los nuevos enfoques]. En mayo tomó parte en el simposio Brasil 2017 preparado por la misma Facultad con la charla “Brazilská vláda, Indiáni, imigrace a kolonizace na počátku 20. století: Svědectví Alberto Vojtěcha Friče na kongresu amerikanistů ve Vídni v roce 1908” [Gobierno brasileño, indios, inmigración y colonización a principios del siglo XX: Testimonio de Alberto Vojtech Frič en el Congreso de los americanistas de Viena en 1908]. Entre los días 15 y 17 de septiembre de 2017 se celebró en Olomouc *8. sjezd českých historiků* [8º Congreso de Historiadores Checos], en el que presentó su charla intitulada “Mezi Starým a Novým světem: Meze a výzvy studia kulturních transferů na okraji atlantického prostoru” [Entre el Viejo y el Nuevo Mundo: Límites y desafíos del estudio de las transferencias culturales al borde del área atlántica].

En 2017 M. Brenišínová tomó parte en una conferencia de historia del arte *Architektura mezi myšlenkou a skutečností* [Arquitectura entre el pensamiento y la realidad] organizada en colaboración del Instituto Nacional de Monumentos, el Centro Metodico de la Arquitectura Moderna en Brno y el Seminario de la Historia del Arte de la Universidad de Masaryk en Brno en el cual presentó su charla sobre “Los conventos novohispanos entre las tres disciplinas científicas – historia, historia del arte y antropología”. Las contribuciones de este evento se publicarán en 2019 dentro de una monografía colectiva con el título de la misma conferencia.

## Investigación a nivel internacional y relaciones exteriores

Aparte de los numerosos simposios internacionales que se celebraron en Praga y sus actas publicadas (ver más arriba), Josef Opatrný desde 2009 participa en un proyecto internacional apoyado por el Ministerio de Ciencias e Innovación de España concedido al Consejo Superior de Investigaciones Científicas (HAR2009-09844).

En 2017 Josef Opatrný participó en el simposio internacional organizado por la Universidad Lumière en Lyon. La conferencia tuvo lugar los días 7 y 8 de marzo. J. Opatrný dio la charla sobre “El exilio checoslovaco durante la Segunda Guerra Mundial en Cuba”. El mismo año J. Opatrný participó en un serie de conferencias organizadas por el Senado de Estados Unidos Mexicanos y la Embajada de la República Checa. El evento se celebró en los marcos de la Semana cultural de la República Checa en la capital de la Ciudad de México los días 7 y 8 de marzo en el Palacio Legislativo de San Lázaro.

En mayo de 2017 S. Binková participó con su ponencia “Estudantes e professores da Universidade Carlo-Fernandina de Praga e o mundo português dos séculos XVII e XVIII” en la conferencia internacional *Pensar o passado, compreender o presente, idealizar o futuro, 90 anos do ensino de língua, 60 anos da filologia portuguesa* que se celebró los días 22 y 23 de septiembre de 2017 en Praga.

En abril de 2016 M. Křížová presentó en el workshop internacional *Borders* organizado por la Universidad Metropolitana de Praga su ponencia intitulada “Concept of border/frontier in the historiography of the Americas”. En junio del mismo año tomó parte en el 8º Congreso CEISAL en Salamanca (El Consejo Europeo de Investigaciones Sociales de América Latina) como ponente principal con la charla “A las raíces de la antropología americanista centroeuropea”.

En febrero de 2017 la misma participó en la conferencia internacional *Hľadanie indiánskej Ameriky / Search for Indian America* organizado por la Universidad de San Cirilio y Metodio en Trnava con la ponencia “To the Origins of American Archaeology in the Czech Lands: The Case of Julius Nestler”.

Markéta Křížová continúa su involucramiento en el Comité Directivo de la Red europea para la historia universal y global (*European Network for Universal and Global History*), participó en la preparación de su quinto congreso internacional

(*Fifth European Congress on World and Global History*, Budapest, septiembre 2017 – moderación de paneles, presentación de la ponencia “Seasonal and short term migration from the Czech Lands to Latin America, end of the 19th and beginning of the 20th century”).

Además, participó en septiembre 2017 en el *XI. sjezd českých historiků* (XI. congreso de historiadores checos) que tuvo lugar en Olomouc, con la presentación “Entre el Viejo y el Nuevo Mundo: Límites y retos del estudio de transferencias culturales en el margen del mundo atlántico”.

Desde el 30 de agosto hasta el 3 de septiembre de 2017 tuvo lugar en Budapest el congreso internacional *Fifth European Congress on World and Global History*, en el cual ella presentó su ponencia “Seasonal and short term migration from the Czech Lands to Latin America, end of the 19th and beginning of the 20th century”.

Además, el mismo año M. Křížová moderó varios eventos internacionales: primero, la sección *Nationalism and transnationalism in Central and Eastern Europe during and after World War I* de la conferencia mencionada en la frase previa; segundo la conferencia internacional (*Trans*)missions: *Monasteries as Sites of Cultural Transfer* preparado en colaboración del SIAS FF UK, CEFRES y ÚDU AV ČR que fue celebrado los días 25 y 26 de septiembre; y tercero, la sección “Regions of strategic importance” del Instituto para el Estudio de Regiones Estratégicas (Institut for Study of Strategic Regions).

En cuanto a convenios y relaciones interuniversitarias, el más duradero es el curso de verano organizado por el Centro para los estudiantes del ITESM Monterrey (México). Cada año parten para estudiar en el extranjero también varios estudiantes de máster y de doctorado checos (véase más arriba).

En septiembre de 2011 fue inaugurado un programa de estudios a nivel de máster *Erasmus Mundus TEMA*, “European Territories (Civilisation, nation, region, city): Identity and Development”, en cuya realización –aparte de la Universidad Carolina en Praga– participan Eötvös Loránd University (Hungría), École des Hautes Études en Sciences Sociales de Paris (Francia) y Università degli Studi di Catania (Italia). M. Křížová es miembro del consorcio del programa, dirige las tesis e imparte conferencias.

Aparte de la participación en eventos internacionales en el extranjero (simposios, seminarios,

jurados), se efectuaron también varios viajes de investigación. En el Instituto Ibero-Americano (Ibero-Amerikanisches Institut) en Berlín y en la Biblioteca de Estado (Staatsbibliothek) investigaron en repetidas ocasiones S. Binková (entre los días 24 y 30 de enero de 2016), M. Křížová (octubre-noviembre de 2017 como investigador visitante) y Monika Brenišínová (julio de 2017). M. Křížová pasó una semana (desde el 7 hasta el 17 de marzo de 2017) en la Universidad Autónoma de Madrid dentro del programa para el intercambio internacional del profesorado Erasmus+. La misma visitó dentro del mismo programa también el Centro de Estudios Latinoamericanos de la Universidad de Varsovia y ello desde el 21 hasta el 25 de noviembre de 2016.

A nivel de máster se prosiguió el intercambio de estudiantes en el marco del programa Erasmus (Universidad de La Laguna y otras universidades de España), lo mismo que en forma de convenios interuniversitarios (ITESM México, más recientemente Argentina). Algunos estudiantes –ante todo a nivel de posgrado– optaron por su propia elección de la Universidad receptora (Perú, Chile, Brasil y otros), buscando fondos de apoyo institucionales y particulares.

### Otro tipo de actividades

En el lapso respectivo se llevaron a cabo varias excursiones con los estudiantes, no solamente al extranjero (Berlín, ver más arriba), sino también en la República Checa, con el fin de acercarlos a archivos, bibliotecas y otros lugares que puedan tener relación con su carrera de estudio. Tras las primeras experiencias y por iniciativa de los estudiantes de varios niveles, el momento decisivo fue el establecimiento de “IBEROKlub” (iberoklub@seznam.cz) en 2012 que reúne a los estudiantes, doctorandos, egresados y profesores de iberoamericanística.

En 2016 M. Brenišínová, S. Binková y Petr Polakovič organizaron una excursión para el profesorado y los estudiantes del Centro con el destino a České Budějovice, Domanín, Český Krumlov, Třeboň, Jindřichův Hradec y archivos locales. El evento tuvo lugar entre los días 20 y 22 de febrero de 2016. En su marco fue organizado un workshop con el título “Inmigración a América Latina y fuentes escritas en el archivo de Třeboň” dedicado principalmente a las actividades de la Compañía de Jesús y a la emigración en América Latina. S. Binková participó con una charla intitulada

“Význam mimopražských jezuitských kolejí pro formování zámožných misionářů (s ohledem na Český Krumlov a Jindřichův Hradec)” [La importancia de los colegios jesuitas fuera de Praga para la formación de los misioneros en el ultramar (con respecto a Český Krumlov y Jindřichův Hradec)] y M. Brenišínová presentó su ponencia “Barokní architektura v Novém Španělsku 16. století” [Arquitectura barroca en la Nueva España del siglo XVI].

S. Binková en febrero de 2017 dio una conferencia para la amplia audiencia con el título “Viajes de Bohemia a España (la Edad Media y temprana Edad Moderna)” en el evento *Viajeros checos en España / Čeští cestovatelé ve Španělsku* (junto con P. Štěpánek, J. Černá, etc.) organizado por el Instituto Cervantes.

M. Brenišínová dio una conferencia con el título “Mexičtí Indiáni včera a dnes” [Indígenas mexicanos. Ayer y hoy] dentro del evento Letní škola s FF UK [Escuela de verano con FF UK] cuyo fin es presentar las carreras académicas de la Facultad de Filosofía y Letras de la Universidad Carolina a los estudiantes de escuelas secundarias. Además dio dos conferencias sobre el tema de la muerte – primero “Smrt z antropologické perspektivy a její vnímání v současnosti (ČR a Mexiko)” [La muerte desde la perspectiva antropológica y su percepción en la actualidad (RCh y México)] y segundo “Smrt a její reprezentace ve výtvarném umění středověku a novověku” [La muerte y su representación en las artes plásticas de la Edad Media y Moderna] en el suelo del Departamento de Sociología y Antropología de la Universidad de Ostrava.

Finalmente hay que subrayar el hecho de que el profesor J. Opatrný comentó sobre las relaciones internacionales entre América Latina y Occidente tanto en la Televisión Checa (en 2016 para la emisión *Studio 24* comentó la firma de un acuerdo de normalización de relaciones entre Cuba y Estados Unidos el 11 de marzo; la situación en Cuba y las relaciones checo-cubanas el 29 de abril; la situación en Venezuela el 16 de mayo; el 15 de junio la celebración de los Juegos Olímpicos en Brasil;

el 100 aniversario de la apertura del Canal de Panamá; el 15 de agosto las elecciones presidenciales en Estados Unidos el 9 de noviembre; para la emisión *Studio 6* comentó la visita del presidente estadounidense Barack Obama en Cuba y las relaciones entre Estados Unidos y Cuba el 21 de marzo; el 240 aniversario del nacimiento de los Estados Unidos el 4 de junio; la última despedida al presidente cubano Fidel Castro el 29 de diciembre; en 2017 apareció en *Studio 24* comentando sobre la crisis gubernamental en Venezuela el 28 de abril y el 2 de julio; la política energética de República Checa y Venezuela el 4 de junio; el comienzo de la huelga de dos días contra el presidente de Venezuela Nicolás Maduro el 26 de junio; la situación política en Cataluña los 9 y 17 de octubre y el 3 de noviembre; en *Studio 6* comentó la muerte de Al Capone 70 años después el 25 de enero; la situación en Venezuela después de las elecciones el 31 de junio; la situación política en España el 5 de octubre; en *Studio 6 Víkend* comentó 115 años del nacimiento de Cuba el 20 de mayo; participó en una discusión sobre la Crisis de los misiles en Cuba en octubre de 1962 junto con la egresada del centro Hana Bortlová-Vondráková y otros historiadores checos dentro de la emisión *Historie.cs* el 30 de septiembre) como en la Radio Checa (para la estación de radio *ČR Plus* el programa *Portréty* comentó la vida de Evita Perón el 27 de junio; el 50 aniversario de la muerte de Che Guevara el 12 de noviembre; para la estación de radio *ČR Vltava* comentó sobre las expediciones de Lewis y Clark el 27 de diciembre).

Markéta Křížová participó en la Televisión Checa (hablando sobre los mitos indígenas en la emisión *Dobré ráno* el 12 de abril; participó en el debate de los historiadores checos dentro de la emisión *Historie.cs* discutiendo sobre la emigración alemana a América Latina el 18 de noviembre).

por Monika Brenišínová  
y Simona Binková (Praga)  
(Escrito en español por las autoras)